



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
14 July 2008
Russian
Original: English

Шестьдесят третья сессия
Пункт 115 первоначального перечня*
Укрепление системы Организации
Объединенных Наций

Выполнение резолюции 61/257 Генеральной Ассамблеи об укреплении потенциала Организации в содействии осуществлению повестки дня в области разоружения

Доклад Генерального секретаря

Содержание

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
I. Введение	1–4	2
II. Выполнение резолюции 61/275 Генеральной Ассамблеи	5–49	2
III. Выводы	50–59	13

* A/63/50.



I. Введение

1. В своей резолюции 61/257 об укреплении потенциала Организации в содействии осуществлению повестки дня в области разоружения Генеральная Ассамблея поддержала создание Управления по вопросам разоружения при сохранении бюджетной самостоятельности и целостности существующих структур и функций тогдашнего Департамента по вопросам разоружения и назначение Высокого представителя в качестве руководителя Управления по вопросам разоружения в ранге заместителя Генерального секретаря.
2. Во исполнение пункта 3 этой резолюции Генеральный секретарь представил Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят второй сессии доклад о финансовых, административных и бюджетных последствиях в связи с назначением Высокого представителя и осуществлением мандатов, порученных Управлению по вопросам разоружения (A/62/643).
3. Относительно содержащейся в пункте 4 резолюции 61/257 просьбы о том, чтобы Генеральный секретарь представил Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят второй сессии доклад о деятельности Управления по вопросам разоружения, следует отметить, что Высокий представитель по вопросам разоружения дважды выступал в Первом комитете — соответственно 6 и 16 октября 2007 года, — информируя Комитет о деятельности Управления.
4. В пункте 5 резолюции 61/257 Генеральная Ассамблея просила далее Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее для рассмотрения на ее шестьдесят третьей сессии доклад, содержащий обзор хода осуществления этой резолюции. Настоящий доклад представляется во исполнение этой просьбы.

II. Выполнение резолюции 61/257 Генеральной Ассамблеи

5. В предложениях относительно создания Управления по вопросам разоружения, представленных Генеральным секретарем в 2007 году, подчеркивалась важность активизации деятельности по осуществлению международной повестки дня в области разоружения, а также повышения эффективности деятельности Организации Объединенных Наций в этой области. Выдвигая эти предложения, Генеральный секретарь принимал во внимание также выраженную государствами-членами заинтересованность в поиске путей реагирования на вызовы в области разоружения и нераспространения (см. A/61/749, приложение II).
6. В своем программном заявлении на 2008 год и последующий период Генеральный секретарь подчеркнул необходимость активизации коллективных усилий в области разоружения и нераспространения на основе поиска выхода из застарелых тупиков в вопросах ядерного разоружения, наращивания усилий по борьбе со злом, которое порождает распространение стрелкового оружия и легких вооружений, угрожающих безопасности как отдельных граждан, так и стран и регионов, которые в наименьшей степени могут себе это позволить, а также устранения угроз, которые растут быстрее всего, — угроз, обусловленных революцией в биологических науках. Генеральный секретарь также подчеркнул необходимость выполнения принятого в 2005 году лидерами стран ми-

ра решения поставить биотехнологии на службу развивающимся странам при одновременном уменьшении опасности их ненадлежащего использования.

Пропагандирование вопросов разоружения и нераспространения в государствах-членах и гражданском обществе

7. Генеральный секретарь последовательно демонстрировал, в том числе путем более систематичного освещения соответствующих вопросов в своих выступлениях и заявлениях, свою приверженность делу разоружения и нераспространения, а также поощрения и поддержки многосторонних усилий, направленных на повышение эффективности осуществления действующих многосторонних соглашений о разоружении, нераспространении и ограничении вооружений, а также на поощрение новых основанных на широком участии, взаимозависимых и взаимоукрепляющих инициатив.

8. С этой целью Генеральный секретарь играл важнейшую роль в мобилизации и активизации поддержки в вышеупомянутых областях. Он принял участие в первом заседании сессии 2008 года Конференции по разоружению и выступил перед ее участниками, призвав их сделать шаг вперед и согласиться с выдвинутым президентами шести стран предложением о том, чтобы в 2007 году начать переговоры по договору о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств и обстоятельно обсудить другие ключевые вопросы, такие как ядерное разоружение, негативные гарантии безопасности и предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве.

9. Генеральный секретарь призвал министров иностранных дел и других политических лидеров принимать участие в заседаниях Конференции по разоружению, с тем чтобы содействовать возобновлению плодотворной работы, подчеркнув при этом, что для формирования нового консенсуса в отношении будущих проектов необходимы политическое руководство и сотрудничество на высоком уровне. Откликнувшись на этот призыв Генерального секретаря, в течение периода, охваченного в настоящем докладе, активное участие в заседаниях Конференции по разоружению принимали делегаты самого высокого политического уровня, и их было значительно больше, чем в предыдущие годы. В Женеве перед участниками Конференции выступили министры иностранных дел Российской Федерации и Туниса, министр обороны Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии и глава Национального управления Соединенных Штатов Америки по ядерной безопасности. Позднее, в ходе состоявшегося в марте этапа заседаний высокого уровня сессии 2008 года и по его завершении, к участникам Конференции обращались вице-президент Колумбии, Высокий представитель Европейского союза по общей внешней политике и политике безопасности, министры иностранных дел Аргентины, Исламской Республики Иран, Казахстана, Нидерландов, Норвегии, Румынии и Словакии, а также высокопоставленные представители Турции, Украины, Швеции и Японии.

10. В 2007 и 2008 годах Генеральный секретарь выступал на заседаниях Комиссии по разоружению Организации Объединенных Наций, призывая государства-члены двигаться вперед в духе компромисса и примирения и подчер-

кивая, что отсутствие прогресса в осуществлении повестки дня в области разоружения и нераспространения недопустимо, поскольку это может поставить под угрозу достижение целого ряда других целей Устава Организации Объединенных Наций, а также безопасность и благополучие всех государств-членов. Генеральный секретарь отметил, что, несмотря на всеобщее осознание соответствующих рисков и вызовов, мир все еще сталкивается с двумя угрозами, которыми являются распространение оружия массового уничтожения и чрезмерное накопление обычных вооружений. Непреложным условием достижения благородных целей разоружения и нераспространения по-прежнему является многостороннее сотрудничество.

11. Создание Управления по вопросам разоружения позволяет укрепить потенциал Организации в области проведения информационно-пропагандистской работы по вопросам разоружения и нераспространения. Осуществляя свою деятельность под руководством Высокого представителя по вопросам разоружения, Управление играет эффективную роль и уже расширило свое взаимодействие и сотрудничество с государствами-членами, межправительственными организациями и гражданским обществом.

12. Увеличилось число конференций, совещаний и семинаров, в которых Высокий представитель по вопросам разоружения принимал участие в личном качестве или представлял Генерального секретаря. С момента его назначения в июле 2007 года он 33 раза выступал с обращениями, а также 5 раз — с заявлениями и/или посланиями от имени Генерального секретаря.

13. Значительное число этих выступлений было посвящено вопросам ядерного разоружения и нераспространения, поскольку именно к ним проявляли особый интерес организаторы соответствующих престижных мероприятий. Высокий представитель по вопросам разоружения неизменно призывает к полному выполнению обязательств по действующим договорам о ядерном разоружении и нераспространении, увеличению объемов поддающегося проверке сокращения запасов ядерного оружия, большей транспарентности, меньшей опоре на ядерное оружие в рамках стратегий обеспечения безопасности и к обеспечению универсального характера действующих в этой области норм. Он подчеркивает также необходимость скорейшего вступления в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, а также проведения переговоров по договору о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия и других ядерных взрывных устройств и скорейшей его подготовки; он высказывается также в поддержку существующих зон, свободных от ядерного оружия, и за вступление в силу других аналогичных договоренностей, а также приветствует создание новых таких зон.

14. Кроме того, Высокий представитель постоянно подчеркивает важность усилий по пропагандированию многосторонних норм в целях искоренения незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями и обеспечения транспарентности поставок, запасов и производства обычных вооружений, а также в целях учета поставок обычных вооружений и регулирования ракетных вооружений.

15. Эти усилия служат дополнением к инициативам, осуществляемым в последнее время на правительственном и межправительственном уровнях, и вносят вклад в их реализацию. Наблюдаются очевидное возрождение интереса к освобождению мира от ядерного оружия и растущая приверженность соответ-

ствующим мерам. Некоторые обнадеживающие признаки позволяют предположить, что международное сообщество, возможно, готово выйти на новый уровень, поэтому на данном этапе необходимо продолжать поддерживать поступательную динамику и воплощать слова в конкретные дела. Организация Объединенных Наций может внести свой вклад в успех этих усилий и инициатив и способствовать мобилизации поддержки для принятия конкретных мер, позволяющих продвигаться вперед на пути к миру, свободному от ядерного оружия.

16. Одним из важных направлений деятельности Управления по вопросам разоружения является распространение информации, повышение уровня осведомленности общественности о проблемах разоружения и нераспространения и поддержание тесных контактов с Институтом Организации Объединенных Наций по исследованию проблем разоружения, другими научно-исследовательскими и образовательными учреждениями за пределами Организации Объединенных Наций и с неправительственными организациями (НПО). Управление продолжает осуществлять Программу стипендий, подготовки кадров и консультативных услуг Организации Объединенных Наций по разоружению. В целях повышения уровня осведомленности общественности о проблемах разоружения и в рамках своих мероприятий по обмену информацией Управление занимается распространением среди государств-членов и международной общественности подробной, объективной и основанной на фактах информации по вопросам разоружения и безопасности через свой веб-сайт, в публикациях и на основе проведения других мероприятий.

17. Кроме того, в соответствии с резолюцией 61/95 Генеральной Ассамблеи об Информационной программе Организации Объединенных Наций по разоружению Управление по вопросам разоружения по-прежнему распространяет в электронном виде бюллетени по вопросам разоружения среди всех постоянных представительств в Нью-Йорке и Женеве и среди широкой общественности. Управление подготовило три неперIODические публикации и «Ежегодник Организации Объединенных Наций по разоружению», которые были изданы в печатном виде и размещены на веб-странице Управления. В 2008 году в рамках серии исследований «Разоружение» было опубликовано также исследование № 32 на тему «Контроль во всех его аспектах, включая роль Организации Объединенных Наций в области контроля»¹. Следует отметить, что в период с апреля 2007 года по апрель 2008 года Управление по вопросам разоружения провело информационные встречи по вопросам разоружения более чем с тысячей студентами со всего мира.

18. В соответствии с положениями резолюций 59/93 и 61/73 Генеральной Ассамблеи об исследовании Организации Объединенных Наций, посвященном образованию по вопросам разоружения и нераспространения, Управление по вопросам разоружения в сотрудничестве с Департаментом общественной информации Секретариата запустили на веб-сайте программы «Школьный киберавтобус» образовательные страницы по вопросам разоружения и нераспространения, в которых основное внимание уделяется ядерному разоружению и стрелковому оружию. Это было сделано также во исполнение рекомендаций, которые были сформулированы в 2002 году в исследовании Организации Объединенных Наций, посвященном образованию по вопросам разоружения и не-

¹ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.08.IX.5.

распространения (A/57/124), и предусматривали увеличение объема веб-материалов по вопросам разоружения и нераспространения. В ноябре 2007 года был выпущен компакт-диск “Nobel Voices for Disarmament: 1901–2001” («Лауреаты Нобелевской премии говорят о разоружении, 1901–2001 годы»), который можно будет прослушать на веб-сайте программы Организации Объединенных Наций «Школьный киберавтобус», где эта запись будет размещена в качестве дополнительного образовательного инструмента. 8–10 августа 2007 года Управление по вопросам разоружения совместно с Департаментом по экономическим и социальным вопросам, Департаментом общественной информации и Программой развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) провели образовательный симпозиум, приуроченный к двадцать пятой годовщине создания Международного института воспитания в духе мира.

19. Кроме того, на веб-сайте Управления по вопросам разоружения были размещены видеообращения Высокого представителя по вопросам разоружения по конкретным вопросам, таким как проведение третьего созываемого раз в два года Совещания государств для рассмотрения процесса осуществления Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, празднование сороковой годовщины открытия для подписания одного из важнейших договоров — Договора о нераспространении ядерного оружия, глобальная Неделя действий по борьбе с насилием с применением огнестрельного оружия и начало осуществления Всемирной федерацией ассоциаций содействия Организации Объединенных Наций инициативы за мир, свободный от ядерного оружия.

20. В апреле 2007 года для делегаций всех государств-членов и представителей гражданского общества в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций был организован показ четырех документальных фильмов, посвященных проблемам ядерного оружия и космоса: “Hiroshima Ground Zero” («Хиросима: эпицентр»), снятого компанией «Эйч-би-о» “White Light, Black Rain: the Destruction of Hiroshima and Nagasaki” («Белый свет, черный дождь: уничтожение Хиросимы и Нагасаки»), “Final Frontier: Explorers or Warriors” («Последний рубеж: исследователи или воины») и “Angelus Bell” («Колокол звонит к “Ангелусу”»). Эти документальные фильмы демонстрировались также в ходе сессии Первого комитета Генеральной Ассамблеи в 2007 году.

21. Управление по вопросам разоружения провело значительное число мероприятий (подробнее см. ниже) в поддержку многосторонних усилий по разоружению и нераспространению оружия массового уничтожения, прежде всего ядерного оружия, а также усилий, направленных на разоружение в области обычных вооружений, особенно таких, как основные системы вооружения, стрелковое оружие и легкие вооружения, наземные мины и кассетные боеприпасы. Действуя через свои региональные центры в Африке, Азиатско-Тихоокеанском регионе и Латинской Америке и Карибском бассейне, Управление содействует более активному участию региональных и субрегиональных заинтересованных сторон в решении вопросов разоружения и нераспространения.

Оказание поддержки и содействия многосторонним усилиям по разоружению и нераспространению оружия массового уничтожения, особенно ядерного оружия

22. Управление по вопросам разоружения активно поддерживало усилия государств-членов, направленные на выполнение резолюций по вопросам разоружения и нераспространения во всех его аспектах, в частности в том, что касается ядерного оружия, с тем чтобы содействовать поддержанию международного мира и безопасности и глобальным усилиям по борьбе с терроризмом.

23. Во исполнение конкретных мандатов, порученных ему Генеральной Ассамблеей, и в поддержку выполнения давно возложенных на него функций, а также в ответ на соответствующие просьбы государств-членов Управление по вопросам разоружения организовало, провело, обслужило и/или приняло участие в организации около 40 мероприятий. Среди этих мероприятий были совещания органов механизма Организации Объединенных Наций в области разоружения и совещания по многосторонним договорам в области разоружения (таким как Договор о нераспространении ядерного оружия, Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, Конвенция о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении (Конвенция по биологическому оружию), а также совещания государств — участников Конвенции о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие (Конвенция о конкретных видах обычного оружия) и протоколов к ней и совещания государств — участников Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении (Конвенция о запрещении противопехотных мин)).

24. Во исполнение соответствующей просьбы участников Управление по вопросам разоружения продолжает оказывать экспертную консультативную помощь по вопросам ядерного разоружения и нераспространения, особенно в связи с работой Конференции по разоружению и Подготовительного комитета Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора.

25. В настоящее время полным ходом идет подготовка к проведению в 2010 году Конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора. На своей первой сессии Подготовительный комитет принял повестку дня и заложил прочную основу для работы второй сессии, на которой был принят ряд важных процедурных решений, призванных обеспечить предметную направленность его обсуждений. Управление по вопросам разоружения обеспечивало административное и организационное обслуживание этих сессий, а также оказывало всестороннюю основную поддержку председателям и государствам-участникам. Управление будет оказывать такую же поддержку и помощь в проведении третьей сессии Подготовительного комитета Конференции 2010 года по рассмотрению действия Договора.

26. Генеральный секретарь в его качестве депозитария Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, а также по просьбе большинства ра-

тифицировавших его государств созвал пятую Конференцию по содействию вступлению в силу Договора, которая состоялась в Вене в сентябре 2007 года. Основное и административное обслуживание Конференции обеспечивало Управление по вопросам разоружения совместно с Временным техническим секретариатом Подготовительной комиссии Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Оно способствовало также осуществлению мер, сформулированных в Заключительной декларации, в том числе мер по содействию пониманию Договора на основе информационно-пропагандистской работы, усилий по приданию Договору универсального характера и налаживания связей с общественностью.

27. В декабре 2007 года было проведено ежегодное совещание государств — участников Конвенции по биологическому оружию, основное и секретариатское обслуживание которого обеспечивало Управление по вопросам разоружения. В соответствии с мандатом, определенным на шестой Конференции государств-участников по рассмотрению действия Конвенции, в составе Женевского сектора Управления по вопросам разоружения была создана Группа имплементационной поддержки, призванная оказывать поддержку проведению совещаний, согласованных участниками Конференции, и осуществлению Конвенции на национальном уровне, а также содействовать принятию мер укрепления доверия и обеспечению универсального участия в Конвенции. Группа, которая была полностью укомплектована в августе 2007 года, представила свой первый доклад в ходе совещания государств-участников в 2007 году.

28. Во исполнение резолюции 60/288 Генеральной Ассамблеи, озаглавленной «Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций», в которой государства-члены предложили системе Организации Объединенных Наций создать совместно с государствами-членами и соответствующими международными организациями единую всеобъемлющую базу данных о биологических инцидентах, Управление по вопросам разоружения в июле 2007 года приступило к неформальным консультациям с правительственными экспертами и представителями нескольких международных организаций. Эта база данных призвана стать платформой для получения подробной технической информации о биологических инцидентах повсюду в мире в целях предотвращения биологического терроризма и борьбы с ним, а также наращивания потенциала государств в этой области. В апреле 2008 года Управление по вопросам разоружения приступило к разработке платформы программного обеспечения для базы данных о биологических инцидентах с целью создать надежный веб-инструмент ввода данных для передачи информации о биологических инцидентах. Заинтересованные государства-члены могут уже сегодня применять эту систему на экспериментальной основе.

29. В резолюции 60/288 государства-члены рекомендовали также Генеральному секретарю обновить список экспертов и лабораторий, имеющийся в его распоряжении, а также технические руководящие принципы и процедуры для своевременного и эффективного расследования случаев предполагаемого использования биологического и химического оружия. В ответ на соответствующую просьбу, с которой Управление по вопросам разоружения обратилось к государствам-членам в марте 2007 года, ряд из них представили информацию о более чем 100 экспертах и 30 лабораториях, которые можно было бы включить в этот список. На основе этой информации Управление по вопросам разоружения в настоящее время составляет электронную базу данных, которая призвана

облегчить своевременный отбор таких экспертов и лабораторий в случае поступления от Генерального секретаря просьбы о проведении расследования.

30. В августе и ноябре 2007 года Управление по вопросам разоружения созвало также два совещания правительственных экспертов и представителей ряда международных организаций, в том числе Международной организации уголовной полиции (Интерпол), Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций (ФАО), Всемирной организации здоровья животных, Организации по запрещению химического оружия и Всемирной организации здравоохранения. В ходе этих совещаний были обновлены технические добавления к сформулированным в 1989 году руководящим принципам и процедурам, на основе которых Генеральный секретарь обеспечивает своевременное и эффективное расследование сообщений о возможном применении химического и бактериологического (биологического) или токсинного оружия с помощью международных экспертов в этой области.

31. Управление по вопросам разоружения оказывает основную и материально-техническую поддержку Комитету Совета Безопасности, учрежденному резолюцией 1540 (2004). В увязке с работой Комитета и в целях содействия ей Управление провело три специализированных региональных семинара и практикума — в Кингстоне (май 2007 года), Аммане (сентябрь 2007 года) и Габороне (ноябрь 2007 года) — с целью содействовать региональному диалогу и сотрудничеству и повысить уровень осведомленности об обязательствах и требованиях, содержащихся в резолюциях 1540 (2004) и 1673 (2006) Совета Безопасности. Эти семинары и практикумы были организованы Управлением на внебюджетные средства, полученные от целого ряда доноров, и в них приняли участие представители в общей сложности 38 государств из соответствующих регионов, а также ряда других государств и региональных, субрегиональных и международных организаций.

32. В июле 2007 года по инициативе председателя Комитета, учрежденного резолюцией 1540, Управление по вопросам разоружения организовало совещание с участием представителей государств и соответствующих международных и неправительственных организаций с целью содействовать обмену информацией о существующих программах оказания помощи, направленной на обеспечение прогресса в осуществлении резолюции 1540 (2004).

33. На 2008–2009 годы Управление по вопросам разоружения планирует ряд дополнительных мероприятий, призванных содействовать осуществлению резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности. Среди этих мероприятий шесть региональных семинаров по содействию наращиванию потенциала на национальном и региональном уровнях, прежде всего в области пограничного контроля.

34. В течение отчетного периода Управление по вопросам разоружения оказывало административную, организационную и основную поддержку третьей Группе правительственных экспертов по вопросу о ракетах, которая была создана во исполнение резолюции 59/67 Генеральной Ассамблеи для дальнейшего изучения дополнительных путей и средств рассмотрения в рамках Организации Объединенных Наций вопроса о ракетах во всех его аспектах, включая определение областей, в которых может быть достигнут консенсус.

35. В Азиатско-Тихоокеанском регионе Управление по вопросам разоружения, действуя через свой Региональный центр по вопросам мира и разоружения, продолжает налаживать региональный диалог по вопросам безопасности, для чего оно совместно с правительством Японии организовало девятнадцатую Конференцию Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения, а также провело шестую Совместную конференцию Организации Объединенных Наций и Республики Корея по вопросам разоружения и нераспространения, на которых, соответственно, обсуждались вопросы ядерного разоружения и нераспространения, представляющие особый интерес и имеющие особую актуальность для этого региона.

36. В Латинской Америке и Карибском бассейне Управление по вопросам разоружения, действуя через свой Региональный центр по вопросам мира, разоружения и развития, во взаимодействии с Временным техническим секретариатом Подготовительной комиссии Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний проводило совместные информационно-пропагандистские мероприятия, направленные на содействие вступлению в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний в Латинской Америке и Карибском бассейне. Благодаря этим усилиям Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний в 2007 году ратифицировали Багамские Острова, а в 2008 году — Барбадос и Колумбия, в результате чего число ратифицировавших его стран достигло 35, при том что для его вступления в силу необходимо, чтобы его ратифицировали 44 государства.

Оказание поддержки и содействия усилиям по разоружению в области обычных вооружений, особенно в отношении основных систем вооружений, стрелкового оружия и легких вооружений, наземных мин и кассетных боеприпасов

37. Управление по вопросам разоружения продолжает содействовать усилиям по разоружению в области обычных вооружений, особенно в отношении стрелкового оружия и легких вооружений, противопехотных мин и кассетных боеприпасов, в ответ на все более острую необходимость решения проблемы разрушительного воздействия этих видов оружия на повседневную жизнь людей, особенно в регионах, страдающих от конфликтов. Управление оказывает государствам-членам экспертную консультативную помощь и организационную поддержку по вопросам, касающимся таких конкретных видов обычного оружия, как противопехотные мины, кассетные боеприпасы и стрелковое оружие и легкие вооружения. Что касается стрелкового оружия и легких вооружений, то Управлению было предложено председательствовать на ряде совещаний Женевского процесса по стрелковому оружию — трехстороннего форума с участием государств-членов, международных организаций и НПО, занимающегося подготовкой к проведению в июле 2008 года третьего созываемого раз в два года совещания государств для рассмотрения процесса осуществления Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней.

38. 13 июня 2007 года Институт Альберта Швейцера при Университете Квинипиака, ПРООН, Проект по вопросам правосудия в переходный период, Толедский международный центр мира, Институт имени Франклина и Элеоноры

Рузвельт и Университет мира провели совместно с Фондом Ариаса за мир и прогресс человечества конференцию под названием «Прочный и длительный мир в Центральной Америке: программа предстоящей работы 20 лет спустя» с целью обсудить достигнутые регионом успехи и стоящие перед ним сложные проблемы, в результате чего был разработан ряд инициатив, позволивших региону перевернуть последнюю страницу долгого периода жестоких вооруженных конфликтов и начать новую главу — эпоху мира и развития.

39. В своей резолюции 61/89 от 6 декабря 2007 года Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря запросить мнения государств-членов относительно осуществимости заключения, сферы применения и набросков параметров всеобъемлющего, юридически обязательного документа об установлении общих международных стандартов в отношении импорта, экспорта и передачи обычных вооружений и представить доклад по этому вопросу Ассамблее на ее шестьдесят второй сессии. Свои мнения по этому вопросу представили в общей сложности 100 государств-членов и 1 региональная организация, и эти мнения содержатся в документе A/62/278 (Parts I и II) и Adds. 1-4. Управление по вопросам разоружения оказывало административную, организационную и основную поддержку Группе правительственных экспертов, созданной для изучения осуществимости заключения, сферы применения и набросков параметров всеобъемлющего, юридически обязательного документа об установлении общих международных стандартов в отношении импорта, экспорта и передачи обычных вооружений.

40. Управление по вопросам разоружения оказывало также помощь Группе правительственных экспертов, созданной во исполнение резолюции 61/72 Генеральной Ассамблеи для рассмотрения дальнейших шагов по укреплению сотрудничества в связи с вопросом об избыточных запасах обычных боеприпасов.

41. Управление по вопросам разоружения обеспечивает функционирование двух инструментов повышения транспарентности в военных вопросах, которые были созданы в соответствии с двумя отдельными резолюциями Генеральной Ассамблеи, а именно: Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций, созданного для регулирования международных поставок обычного оружия, и системы стандартизированной отчетности Организации Объединенных Наций о военных расходах, созданной для предоставления информации о расходах на оборону. Информация, включаемая в эти два инструмента, предоставляется государствами-членами на добровольной основе.

42. Что касается основных видов обычных вооружений, то Управление по вопросам разоружения по-прежнему ведет с государствами-членами работу в поддержку Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций как одного из инструментов повышения уровня транспарентности в сфере международных поставок обычного оружия. Обнадеживающего прогресса удалось добиться после включения в этот механизм и утверждения стандартизированной системы предоставления на добровольной основе информации о поставках стрелкового оружия и легких вооружений. Управление продолжает проводить информационно-пропагандистскую работу в поддержку Регистра, организуя с этой целью презентации на различных международных совещаниях.

43. В резолюции 62/13 Генеральной Ассамблеи государства-члены согласились с предложением Управления по вопросам разоружения провести обзор функционирования и дальнейшего развития инструмента отчетности Организации Объединенных Наций о военных расходах. В последний раз обзор этого инструмента проводился вскоре после его создания в 1981 году. В ходе обзора, который будут проводить правительственные эксперты (и который планируется начать в 2010 году), будет изучен вопрос о дальнейшем его развитии и о прогрессе на пути к обеспечению всеобщего участия в нем государств-членов.

44. Стремясь активизировать усилия по борьбе с распространением стрелкового оружия и легких вооружений, Управление по вопросам разоружения, действуя, в частности, через три своих региональных центра, продолжает организовывать практикумы и другие мероприятия в целях поддержки и поощрения применения на региональном и субрегиональном уровнях действующих международных норм в области разоружения и контроля над вооружениями.

45. С этой целью Управление при поддержке сообщества доноров организовало ряд региональных практикумов, направленных на содействие осуществлению международного документа, позволяющего государствам своевременно и надежно выявлять и отслеживать незаконные стрелковое оружие и легкие вооружения, а также на оказание государствам-членам соответствующей помощи. Эти практикумы, проведенные при поддержке региональных центров в период с декабря 2007 года по июнь 2008 года в Африке, Азии, Латинской Америке и Карибском бассейне, позволили информировать участников об актуальности этого инструмента и рассмотреть вопросы, касающиеся потребностей в области наращивания потенциала, с тем чтобы содействовать его применению на национальном уровне. Практикумы позволили также приступить к оценке потребностей конкретных стран и расширить возможности для сотрудничества, координации мер и взаимодействия между государствами и соответствующими региональными и субрегиональными организациями.

46. Действуя через свой Региональный центр по вопросам мира и разоружения в Африке, Управление по вопросам разоружения реализовало проект профессиональной подготовки представителей организаций гражданского общества в Западной Африке по вопросам, касающимся практических мер в области разоружения, а также рассчитанный на один год экспериментальный проект реформирования сектора безопасности в Того. В рамках выполнения своих функций секретариата Постоянного консультативного комитета Организации Объединенных Наций по вопросам безопасности в Центральной Африке Управление организовало двадцать шестое и двадцать седьмое совещания Комитета на уровне министров, которые состоялись, соответственно, в Камеруне и Анголе.

47. В Латинской Америке и Карибском бассейне мероприятия были направлены, главным образом, на наращивание потенциала государств в области решения вопросов, связанных с огнестрельным оружием. В частности, в общей сложности 1100 сотрудников правоохранительных органов из семи стран прошли стандартизированную учебную подготовку по методам проведения расследований в целях предотвращения незаконного оборота огнестрельного оружия. Кроме того, 272 человека из числа парламентариев и представителей СМИ и гражданского общества посетили учебные мероприятия, посвященные

разработке действенных стратегий реагирования на угрозы, порождаемые незаконным оборотом огнестрельного оружия и связанным с ним насилием.

48. Мероприятия, которые проводит Управление, действуя через свои региональные центры, содействуют региональным усилиям по выявлению и пересмотру устаревших положений законодательства об огнестрельном оружии, при этом они также предусматривали оказание технической помощи в уничтожении такого оружия и в повышении эффективности и обеспечении безопасности управления его запасами.

49. В апреле 2008 года Управление по вопросам разоружения подготовило доклад Генерального секретаря Совету Безопасности о стрелковом оружии (S/2008/258), который стал предметом открытых прений в Совете, состоявшихся 30 апреля. В этом докладе содержится ряд новых рекомендаций относительно того, каким образом Совет может оптимально содействовать борьбе с тем злом, которым является стрелковое оружие. Управление активно участвует в подготовке к предстоящему созываемому раз в два года Совещанию государств для рассмотрения процесса осуществления Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, которое состоится 14–18 июля 2008 года.

III. Выводы

50. Во исполнение резолюции 61/257 Генеральной Ассамблеи Управление по вопросам разоружения продолжает выполнять существующие мандаты, вытекающие из соответствующих резолюций и решений Генеральной Ассамблеи и других директивных органов Организации Объединенных Наций. Выполнение порученных Управлению мандатов, его цели и распределение обязанностей соответствуют утвержденному бюджету по программам на двухгодичный период 2008–2009 годов (см. A/62/643, пункт 12). Кроме того, реорганизация бывшего Департамента по вопросам разоружения, в результате которой было создано Управление по вопросам разоружения, и назначение Высокого представителя по вопросам разоружения в июле 2007 года не повлекли за собой никаких финансовых, административных или бюджетных последствий и никак не сказались на целях Управления на текущий двухгодичный период, утвержденных в стратегических рамках на период 2008–2009 годов (A/61/6 (Prog. 3)).

51. Будет издан бюллетень Генерального секретаря, озаглавленный «Организационная структура Управления по вопросам разоружения» и отражающий изменения, которые произошли со времени публикации предыдущего бюллетеня по этому вопросу. Пересмотренное издание бюллетеня, в котором представлена краткая информация об основных функциях Управления по вопросам разоружения, соответствует положениям пункта 1 резолюции 61/257, в котором говорится о бюджетной самостоятельности Управления при сохранении структур и функций бывшего Департамента по вопросам разоружения.

52. Описанные выше мероприятия свидетельствуют о том, что задачи, возлагаемые на недавно созданное Управление по вопросам разоружения, и предъявляемые к нему требования продолжают расти. Как уже отмечалось выше, выполнение резолюции 61/257 не привело к чистому увеличению объема регулярного бюджета Управления. Однако для выполнения дополнительных функ-

ций, вытекающих из порученных Управлению мандатов, например мандатов, предусмотренных в резолюции 60/288, а также в связи с существенным увеличением числа мероприятий, организуемых Управлением по просьбе государств-членов, потребовались дополнительные ресурсы — как кадровые, так и финансовые.

53. Ввиду ограниченности средств, выделяемых по линии регулярного бюджета, Управление по вопросам разоружения активизирует свою деятельность по мобилизации ресурсов, стремясь при этом, прежде всего, обеспечить долгосрочный характер деятельности в областях, предусмотренных мандатами, которые были возложены на Управление Генеральной Ассамблеей.

54. С точки зрения оперативных возможностей Управления по вопросам разоружения одной из важнейших комплексных задач по-прежнему является обеспечение финансовой стабильности и устойчивости Управления, деятельность которого — особенно деятельность трех его региональных центров — в настоящее время сильно зависит от внебюджетных средств. Для укрепления Управления по вопросам разоружения, с тем чтобы оно могло более эффективно содействовать Организации Объединенных Наций в активизации ею своей роли в области разоружения и нераспространения, потребуются дополнительные ресурсы.

55. Дополнительные ресурсы позволили бы укрепить потенциал Управления в области выполнения его мандатов, включая всеобъемлющий мониторинг и углубленный анализ наиболее заметных и только нарождающихся проблем и тенденций, разработку эффективной политики, своевременное оказание экспертной и обоснованной консультативной помощи и иной поддержки Генеральному секретарю и эффективное содействие государствам-членам в проведении переговоров и обсуждений в рамках различных многосторонних органов, включая Конференцию по вопросам разоружения, а также в рамках международных договоров, таких как Договор о нераспространении ядерного оружия, Конвенция по биологическому оружию, Конвенция о запрещении противопехотных мин, Конвенция о конкретных видах обычного оружия, совещания государств-участников различных протоколов и другие связанные с ними процессы. Они позволили бы также укрепить способность Организации Объединенных Наций выполнять соответствующие элементы Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Поэтому выделение необходимых финансовых средств по линии регулярного бюджета на двухгодичный период 2010–2011 годов имеет важное значение.

56. Действуя через три своих региональных центра, Управление по вопросам разоружения продолжает укреплять свое присутствие в регионах. Следует отметить, что в течение отчетного периода успешно завершил свою работу Консультативный механизм по реорганизации Регионального центра по вопросам мира и разоружения в Африке. В своей резолюции 62/216 Генеральная Ассамблея поддержала Региональный центр Организации Объединенных Наций по вопросам мира и разоружения в Африке, постановив «учредить три должности, добавить их в структуру Центра и финансировать из регулярного бюджета» и рекомендовав «финансировать оперативные расходы Регионального центра за счет регулярного бюджета».

57. Управление по вопросам разоружения работает в тесном сотрудничестве с правительством Непала, стремясь обеспечить беспрепятственный и своевремен-

менный переезд в Катманду Регионального центра Организации Объединенных Наций по вопросам мира и разоружения в Азиатско-Тихоокеанском регионе. Открытие Центра, запланированное на середину августа 2008 года, является одновременно своевременным и актуальным. При наличии поддержки (финансовой и кадровой) стран региона оно позволит активизировать региональное сотрудничество, направленное на содействие усилиям по разоружению и нераспространению.

58. Региональный центр Организации Объединенных Наций по вопросам мира, разоружения и развития в Латинской Америке и Карибском бассейне продолжает налаживать отношения партнерства с государствами-членами из этого региона, региональными и другими межправительственными организациями, а также с сообществом доноров в реализации различных проектов в области разоружения.

59. Создание Управления по вопросам разоружения и назначение Высокого представителя стали исключительно важным шагом в усилиях Генерального секретаря, направленных на активизацию деятельности по осуществлению повестки дня в области разоружения и выполнение все более сложных и комплексных функций, возлагаемых на Организацию государствами-членами в области разоружения и нераспространения как в отношении оружия массового уничтожения, так и в отношении обычных вооружений. Выдвигая предложение о создании Управления по вопросам разоружения, Генеральный секретарь подчеркнул необходимость укрепления институциональной базы и механизма управления Организации Объединенных Наций, чтобы она могла успешно играть свою центральную роль и выполнять главную функцию по оказанию государствам-членам помощи в их усилиях в области разоружения, нераспространения и контроля над вооружениями.